

## 36001-2026 - Kilpailu

### Ranska – Tulkkauspalvelut – PRESTATIONS D'INTERPRETARIAT POUR LE GHT PLAINE DE FRANCE

OJ S 12/2026 19/01/2026

Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä  
Palvelut

## 1. Ostaja

---

### 1.1. Ostaja

Virallinen nimi: CENTRE HOSPITALIER DE SAINT-DENIS

Sähköposti: [Cdm@ch-stdenis.fr](mailto:Cdm@ch-stdenis.fr)

Ostajan oikeudellinen muoto: Julkisoikeudellinen yhteisö, joka on paikallisviranomaisen määräysvallassa

Pääasiallinen toimiala: Terveys

## 2. Menettely

---

### 2.1. Menettely

Ilmoituksen nimi: PRESTATIONS D'INTERPRETARIAT POUR LE GHT PLAINE DE FRANCE

Kuvaus: PRESTATIONS D'INTERPRETARIAT POUR LE GHT PLAINE DE FRANCE

Menettelyn tunnistetunnus: c25f12d0-65d8-4ea1-b4d4-c5096160a9b5

Menettelyn tyyppi: Avoin

Käytetään nopeutettua menettelyä: ei

#### 2.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Palvelut

Pääasiallinen luokitus (cpv): 79540000 Tulkkauspalvelut

#### 2.1.2. Suorituspaikka

Maaryhmittely (NUTS): Seine-Saint-Denis (FR106)

Maa: Ranska

#### 2.1.4. Yleistä tietoa

**Oikeusperusta:**

Direktiivi 2014/24/EU

#### 2.1.5. Hankinnan ehdot

**Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:**

Osien enimmäismäärä, joiden osalta yksi tarjoaja voi jättää tarjouksia: 3

**Sopimusehdot:**

Osien enimmäismäärä, joista voidaan tehdä sopimus yhden tarjoajan kanssa: 3

#### 2.1.6. Poissulkemisperusteet

Poissulkemisperusteiden ilmoittamispaikka: Hankinta-asiakirja

## 5. Osa

---

### 5.1. Osa: LOT-0001

Ilmoituksen nimi: Traductions écrites de documents médicaux et administratifs

**5.1.1. Tarkoitus**

Pääasiallinen hankintalaji: Palvelut

Pääasiallinen luokitus (cpv): 79540000 Tulkkauspalvelut

Lisäluokitus (cpv): 79530000 Käännöspalvelut

**5.1.2. Suorituspaikka**

Maaryhmittely (NUTS): Seine-Saint-Denis (FR106)

Maa: Ranska

**5.1.2. Suorituspaikka**

Maaryhmittely (NUTS): Val-d'Oise (FR108)

Maa: Ranska

**5.1.3. Arvioitu kesto**

Kesto: 48 Kuukaudet

**5.1.6. Yleistä tietoa**

**Varattu osallistuminen:**

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): kyllä

**5.1.9. Valintaperusteet**

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Hankinta-asiakirja

**5.1.11. Hankinta-asiakirjat**

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://www.marches-publics.gouv.fr>

**5.1.12. Hankinnan ehdot**

**Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:**

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://www.marches-public.gouv.fr>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: ranska

Sähköinen luettelo: Sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 23/02/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 3 Kuukaudet

**Sopimusehdot:**

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: kyllä

Maksut tehdään sähköisesti: kyllä

**5.1.15. Menetelmät**

**Puitejärjestely:**

Puitejärjestely, johon ei liity uudelleen kilpailuttamista

Osallistujien enimmäismäärä: 1

**Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:**

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

**5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku**

Muutoksenhakuelin: TA DE MONTREUIL

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Les candidats disposent d'un délai de 10 jours à compter de la publication de l'avis pour former un référé précontractuel, et d'un délai de 2 mois pour un recours contractuel auprès du Tribunal administratif compétent.

#### **5.1. Osa: LOT-0002**

Ilmoituksen nimi: Interprétariat à distance (visioconférence, téléphone)

Kuvaus: Interprétariat à distance (visioconférence, téléphone)

##### **5.1.1. Tarkoitus**

Pääasiallinen hankintalaji: Palvelut

Pääasiallinen luokitus (cpv): 79540000 Tulkkauspalvelut

Lisäluokitus (cpv): 79530000 Käännöspalvelut

##### **5.1.2. Suorituspaikka**

Maaryhmittely (NUTS): Seine-Saint-Denis (FR106)

Maa: Ranska

##### **5.1.2. Suorituspaikka**

Maaryhmittely (NUTS): Val-d'Oise (FR108)

Maa: Ranska

##### **5.1.3. Arvioitu kesto**

Kesto: 48 Kuukaudet

##### **5.1.6. Yleistä tietoa**

###### **Varattu osallistuminen:**

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): kyllä

##### **5.1.9. Valintaperusteet**

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Hankinta-asiakirja

##### **5.1.11. Hankinta-asiakirjat**

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://www.marches-publics.gouv.fr>

##### **5.1.12. Hankinnan ehdot**

###### **Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:**

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://www.marches-public.gouv.fr>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: ranska

Sähköinen luettelo: Sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 23/02/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 3 Kuukaudet

###### **Sopimusehdot:**

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: kyllä

Maksut tehdään sähköisesti: kyllä

##### **5.1.15. Menetelmät**

###### **Puitejärjestely:**

Puitejärjestely, johon ei liity uudelleen kilpailuttamista

Osallistujien enimmäismäärä: 1

**Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:**

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

**5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku**

Muutoksenhakuelin: TA DE MONTREUIL

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Les candidats disposent d'un délai de 10 jours à compter de la publication de l'avis pour former un référé précontractuel, et d'un délai de 2 mois pour un recours contractuel auprès du Tribunal administratif compétent.

**5.1. Osa: LOT-0003**

Ilmoituksen nimi: Interprétariat sur site (déplacement physique)

Kuvaus: Interprétariat sur site (déplacement physique)

**5.1.1. Tarkoitus**

Pääasiallinen hankintalaji: Palvelut

Pääasiallinen luokitus (cpv): 79540000 Tulkkauspalvelut

Lisäluokitus (cpv): 79530000 Käännöspalvelut

**5.1.2. Suorituspaikka**

Maaryhmittely (NUTS): Seine-Saint-Denis (FR106)

Maa: Ranska

**5.1.2. Suorituspaikka**

Maaryhmittely (NUTS): Val-d'Oise (FR108)

Maa: Ranska

**5.1.3. Arvioitu kesto**

Kesto: 48 Kuukaudet

**5.1.6. Yleistä tietoa**

**Varattu osallistuminen:**

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): kyllä

**5.1.9. Valintaperusteet**

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Hankinta-asiakirja

**5.1.11. Hankinta-asiakirjat**

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://www.marches-publics.gouv.fr>

**5.1.12. Hankinnan ehdot**

**Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:**

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://www.marches-public.gouv.fr>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: ranska

Sähköinen luettelo: Sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 23/02/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 3 Kuukaudet

**Sopimusehdot:**

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: kyllä

Maksut tehdään sähköisesti: kyllä

#### **5.1.15. Menetelmät**

##### **Puitejärjestely:**

Puitejärjestely, johon ei liity uudelleen kilpailuttamista

Osallistujien enimmäismäärä: 1

##### **Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:**

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

#### **5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku**

Muutoksenhakuelin: TA DE MONTREUIL

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Les candidats disposent d'un délai de 10 jours à compter de la publication de l'avis pour former un référé précontractuel, et d'un délai de 2 mois pour un recours contractuel auprès du Tribunal administratif compétent.

## **8. Organisaatiot**

---

### **8.1. ORG-0001**

Virallinen nimi: CENTRE HOSPITALIER DE SAINT-DENIS

Rekisterinumero: 26930101600011

Postiosoite: 2 rue du Dr Delafontaine

Postitoimipaikka: SAINT-DENIS

Postinumero: 93200

Maaryhmittely (NUTS): Seine-Saint-Denis (FR106)

Maa: Ranska

Sähköposti: [Cdm@ch-stdenis.fr](mailto:Cdm@ch-stdenis.fr)

Puhelin: 0142356022

Internetosoite: <https://www.ch-stdenis.fr>

Hankkijaprofiili: <https://www.marches-publics.gouv.fr>

##### **Tämän organisaation roolit:**

Ostaja

### **8.1. ORG-0002**

Virallinen nimi: TA DE MONTREUIL

Rekisterinumero: 13000686900015

Postiosoite: 7, rue Catherine Puig

Postitoimipaikka: MONTREUIL

Postinumero: 93100

Maaryhmittely (NUTS): Seine-Saint-Denis (FR106)

Maa: Ranska

Sähköposti: [greffe.ta-montreuil@juradm.fr](mailto:greffe.ta-montreuil@juradm.fr)

Puhelin: 0149202000

Internetosoite: <https://montreuil.tribunal-administratif.fr>

##### **Tämän organisaation roolit:**

Muutoksenhakuelin

## **Ilmoituksen tiedot**

---

Ilmoituksen tunniste/versio: bb0cc1e7-2628-41de-98a0-eea7eb95b214 - 01

Lomakkeen tyyppi: Kilpailu

Ilmoituksen tyyppi: Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä

Ilmoituksen alatyyppe: 16

Ilmoituksen lähetyspäivä: 16/01/2026 10:21:30 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Kielet, joilla tämä ilmoitus on virallisesti saatavilla: ranska

Ilmoituksen julkaisunumero: 36001-2026

EUVL S -lehden numero: 12/2026

Julkaisupäivä: 19/01/2026